

"СВОБОДА" (LIBERTY)

FOUNDED 1893

Ukrainian newspaper published daily except Sundays and holidays at 31-33 Grand Street, Jersey City, N. J.
Owned by the Ukrainian National Association, Inc.

Edited by Editorial Committee.

Entered as Second Class Mail Matter at the Post Office of Jersey City, N. J. on March 30, 1914, under the Act of March 3, 1879.

Accepted for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103 of the Act of October 3, 1917, authorized July 31, 1918.

За оголошення реклами не відповідає.

За кожною зміною адрес платити 10 центів.

Тел. "Свобода": Монтгомері 5-0498. Тел. У. Н. Соуса: Монтгомері 5-1838.

Адреса: "СВОБОДА", P. O. BOX 346, JERSEY CITY, N. J.

НЕВДАЛЕ ПРИМІНЕННЯ ДЕМОКРАТІЇ

Дня 22 й 23 листопада відбувалося в пенсильванських копалях м'якого вугля, що належать до ставдів підприємств, голосування над тим, хто має бути представниками робітників у переговорах робітників з підприємцями за умови праці. В голосуванні йшло про те, чи робітників має представляти компанія юнія, чи справжня робітничка юнія.

Це голосування відбувалося на основі угоди, якої добилися робітники за допомогою федерального уряду. При підписуванні угоди робітники, видно, дивилися на такий спосіб вирішення справи представництва як на демократичний спосіб, отже як на спосіб, що гарантує рішення справи по волі більшості. Якщо робітники могли мати які сумніви, то ці сумніви були усунені постановою, що голосування мало відбуватися під наглядом Федерального Краєвої Робітничої Ради.

Голосування дало несподіваний вислід. З 29 копалень робітники 15-тих без перешкод признали як своєю представництвом незалежну від босів юнію „Юнайтед Майн Воркерс“. Зате робітники 14 копалень, що належать до ослабленої нині Фрікхової Коксової Компанії, розбілися, бо всі вони, з вимком 15 копалень, заявили за „ІнDEPENDент Бродергу“, котра є компанійною юнією.

На верха нібито побідила юнія „Юнайтед Майн Воркерс“. Вона має 20 копалень. Однак ця перемога значно ослаблена, бо через те, що 9 копалень, які належать до компанійної юнії, Фрікхової Компанії зможе відкинути урядників „Юнайтед Майн Воркерс“ як самозванців представників. Тепер певно піде боротьба. Юнійна організація потерпить на якійсь час, а боротьба буде тим завзятіша, що робітники почують покритиженнями, бо вони знають протикомпанійні настрої серед робітників Фрікхової Компанії і знають, що вислід голосування серед цих робітників міг випасти на користь компанійної юнії тільки через спеціальну кампанію застрашування, яку зарядило це підприємство. Цілими тижнями перед цим голосуванням в околиці стріляно, підсаджено динаміти, трено, що на випадок побіди некомпанійної юнії будуть закриті копальні, і таке подібне.

По проголошенню вислуду голосування серед робітників пішло переконання, що демократичні способи, які федеральні урядники запропонували в добрій вірі, а які робітники прийняли теж у добрій вірі, показалися невідповідними для вирішення такого промислового питання, як представництво робітників у переговорах з підприємцями. Такого переконання не можна назвати зовсім щасливим для спокійного розвою подій у краю, і уряд у добрім інтересі цього краю повинен би зробити все можливе, щоб привернути віру робітників у справність демократичних засобів через заставлення підприємців держатися мирної агітації.

ТРИ РОКИ ДІЯЛЬНОСТІ „ОБЄДНАННЯ“

(Зі звіту секретаря „Обєднання“, виголошено на Шестім Конгресі тоїж організації).

Обєднання і боротьба за визволення.

Обєднання не є також революційною організацією. Але щоб знати, як Обєднання ставилося досі до справи революційної боротьби за наше визволення, пригадаю ухвалу Другого Конгресу Обєднання з 1924 року, яка звучить:

„Другий Всеукраїнський Конгресс уважав, що здобуття держави є можливе лише через активний виступ і боротьбу збройних сил українського народу“.

Друга ухвала того Конгресу є така:

„Другий Всеукраїнський Конгресс рішає вважати американських Українців до якнайбільших жертв на Боевий Фронт“.

А в Комунікаті Обєднання ч. 10 з 1925 року читаємо так:

„Сверджуємо, що причини упадку української державності та теперішнього сумного положення українських земель (говориться тут про занепад дуга бунту, завзятого і протесту) був і є брак державницької ідеології, помішання національних клівів з клівими соціальними і повна відсутність внутрішньої революційної пропаганди серед широких шарів українського населення. Лише дорогою пропаганди можна закріпити в народних масах ідею власної державності так, щоб вона перешла в кість і кров народу. Лише пропагандою можна викликати революційні настрої в народних масах, можна прогнати з них зневіру, а вилити в їх дугу віру у власні сили. Дорогою відповідної пропаганди можна сфанатизувати людський одинокі і народні маси і doprowadити їх до такого стану екстази, що вони готові жертвувати життям для ідеї національного визволення. Тому завваляємося за утворення в краю і за кордоном видавництва легальної й нелегальної літератури, яку пропагувало би державницьку ідеологію, альтруїзм, апотеоз смерті і терпіння за нарід і державу, історичну традицію з героїчними вчинками козаків у давнину, а української армії в теперішності, історію революційної боротьби інших наро-

дів і п. Звертаємо увагу американського громадянства, що багате з тої літератури вже є готове до друку, але нема фінансів, щоб її видати. Шлях пропаганди веде до уздовження нашої суспільності і зміни його боевий фронт. Хто її попірає, той попірає боеву акцію в краю. А хто ми є без огляду дашу боротьбу з нашими ворогами, тому завваляємося за видавництво революційної літератури та відіняння спеціального фонду для цієї справи з просябою, щоб ті всі, що попірають революційну боротьбу, попірали це й цей фонд“.

Обєднання стверджувало і тепер стверджує, що революційна боротьба в краю є впливовою ненормальних відносин, а ті ненормальні відносини, витворюють окупанти. Американські Українці пильно слідять за тою боротьбою і за тою акцією в краю, яка підігрує революційного духа та підігрує український нарід до нового революційного зриву і до нової революційної боротьби з окупантами.

Американські Українці навіть ту революційну боротьбу підігрують, що складають на неї грошові жертви. Вони бачать і промахи в тій боротьбі. І болять над тими промахами і промаками, що відарються в українській революційній риді. Але разом є тої думки, що з промаками можна і треба боротися, але так, щоб не підірвати ідеї вдержання такої організації, яка дає про військову підготовку наші, яка виконує нашу революційну і яку вчить наші маси того, що наше визволення прийдє тільки шляхом боротьби.

Відношення Обєднання до Радикальної України.

Трагедія, яку переживає тепер Велика Україна, не могла, річ ясна, не заставити Екзекутив Обєднання до негайної акції. Становище Обєднання до московської окупації України було тож зовсім зовсім не на Другім Всеукраїнським Конгресі, в 1924 році. На тм Конгресі стверджено, що т. зв. „Радянська Україна“ є політичний твір, накинений українському народови зовнішньою

силою, московською комуністичною партією. І вирішено так:

„Уважаючи теперішній комуністичний уряд Великої України урядом окупанцій, Другий Всеукраїнський Конгресс заявляє, що всі договори цього уряду і всі зобов'язання не є обов'язковими для українського народу, що зроблені в його ім'є чужою його владою, в якій він не бере ніякої участі.“

Другий Всеукраїнський Конгресс уважав, що скінчення диктатури московської комуністичної партії, привернення демократичного ладу і закріплення української державності є черговими завданнями українського народу“.

Оті ухвали Конгресу були ще затверджені спеціальним всенародним голосуванням, яке відбулося при допомозі kwestіонарів Обєднання, які видруковано в десятках тисяч примірників і розіслано по громадах.

Отсєд Другий Конгресс Обєднання радить у 1924 році, щоб тоді, коли комуністична влада була змущена ратувати себе від упадку економічними уступками супроти українського селянина, а українською супроти загалу українського народу.

Сьогодні приходить нам на Шестім Конгресі Обєднання тільки ствердити, яке є наше

офіційне становище супроти совітської окупації, а крім того згадати слово в справі голодової трагедії Великої України, на якій червона Москва за останній тільки рік мимовруда голодом мільони наших братів. Обєднання йшло до того, щоб дозволити українському народови від голодової смерті, визнаючи нашу еміграцію заінтересувати вимогою голоду Україною працюючи голоду Україною американський уряд і американські політики та гуманітарні установи. Крім того вимогою Рувзеля, який теж підписав і інші такі головні організації. Як у відозві, так і в меморіалі домагаємося вислання американської місії, яка привернула би політику Москви супроти України, а зокрема на місці розсілдла би голодову справу на Україні, уважаючи голод на Україні політичною перестеєю Совітів, зверненою проти українського народу, який не визнає московської влади на Україні, ні не погоджується з совітськими експериментами господарськими.

У зв'язку з тим, кінчаючи свій звіт, пропоную від імені Екзекутиву ухвалу таких резолюцій: (Гляди „Свобода“ ч. 259 з 7 листопада 1933 р.).

(Кінець).

НІМЕЧЧИНА Й ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СХІД

(УП) Такого змісту виклад по своїй волі з Союзу. Закріп. п. 16. 11. 1933 р. в Берліні. Як цікавить пошення України іде тепер шотемі так теж і особа самого референта стягнули досить значне число поважних слухачів, головню з кривів, яких іде кінчочним чином. По словам Розенберга остання голодова катастрофа коштувала України коло 10 мільонів людей. Пан Ерікс може говорити про подорожжя, що він чинив, Німеччина має свої відкиси до ідеї положення на Українці, а ті відкиси представляють стан дуже гірший. Чи національна революція при такій тактиці большевиків та при такому страшному голоді є можлива, на це питання не дав Розенберг жної відповіді. Радше він підчеркнув, що успіх такої революції є дуже сумнівний, бо виснажений голодом народ не може спромогтись на успішний спротив проти гнобителя. При всьому цьому п. Розенберг виразно зазначив, що обговорення цієї справи не треба вважати вимушаним у внутрішній справі німців, а зовнішнього Союзу.

При обговоренні відносин до Польщі зазначив п. Розенберг, що Польща зістала затверджена на інших державах в своєму теперішньому вигляді аж тоді, як підписала договори про охорону національних меншин, які віддало їй під охорону. Тому вона повинна пам'ятати, що недодержання тих умов загрожує її самостійності. Росифікація поляків була найбільшій сави Москвою, які були переконані, що нема ніякої України і були дуже здивовані, коли революція в 1917 році вивигнула на перший план якраз національні питання. Москва була засхожена фактом, коли українські полки в Москві, які вважалися чисто московськими, нагло по революції ніфістаційно забрали з московських музеїв українські рушники старих козацьких полків і повели їх з собою до Києва. Це був зовнішній вияв того, що український народ ще не забув своєї самостійності. Большевицька Москва змогла здобути Україну тільки при допомозі класичної рівності всіх націй, і в договорі з Україною признала була їй навіть право

виступлення в бажаний момент п. Розенберг по своїй волі з Союзу. Закріп. п. 16. 11. 1933 р. в Берліні. Як цікавить пошення України іде тепер шотемі так теж і особа самого референта стягнули досить значне число поважних слухачів, головню з кривів, яких іде кінчочним чином. По словам Розенберга остання голодова катастрофа коштувала України коло 10 мільонів людей. Пан Ерікс може говорити про подорожжя, що він чинив, Німеччина має свої відкиси до ідеї положення на Українці, а ті відкиси представляють стан дуже гірший. Чи національна революція при такій тактиці большевиків та при такому страшному голоді є можлива, на це питання не дав Розенберг жної відповіді. Радше він підчеркнув, що успіх такої революції є дуже сумнівний, бо виснажений голодом народ не може спромогтись на успішний спротив проти гнобителя. При всьому цьому п. Розенберг виразно зазначив, що обговорення цієї справи не треба вважати вимушаним у внутрішній справі німців, а зовнішнього Союзу.

При обговоренні відносин до Польщі зазначив п. Розенберг, що Польща зістала затверджена на інших державах в своєму теперішньому вигляді аж тоді, як підписала договори про охорону національних меншин, які віддало їй під охорону. Тому вона повинна пам'ятати, що недодержання тих умов загрожує її самостійності. Росифікація поляків була найбільшій сави Москвою, які були переконані, що нема ніякої України і були дуже здивовані, коли революція в 1917 році вивигнула на перший план якраз національні питання. Москва була засхожена фактом, коли українські полки в Москві, які вважалися чисто московськими, нагло по революції ніфістаційно забрали з московських музеїв українські рушники старих козацьких полків і повели їх з собою до Києва. Це був зовнішній вияв того, що український народ ще не забув своєї самостійності. Большевицька Москва змогла здобути Україну тільки при допомозі класичної рівності всіх націй, і в договорі з Україною признала була їй навіть право

НА БІЖУЧІ ТЕМИ.

ЧАСИ ЗМІНИЛИСЯ, А ЛЮДИ?...

Англієйські історичні товариства дуже зацікавлені питанням, хто вбив молодого короля, якого англійський король Едвард V. та його брати Річард, князь Йорку, чи король Річард III, чи король Генрик VII?

Щоб вирішити це питання, вчені лікарі добились дозволу розкрити гробниці хлопців та зробити відповідні анатомічні розсілд. Розсілд показав на вину Річарда III.

Для з'ясування свита цієї розсілд пригадає способи, якими послугували царі й королі, щоб добути азиди й панування. В ініційних часах „панування народів“ настільки трє трає розлю, який з його виявляють уже не пануючі, а демагоги.

ІНШІ ЧАСИ.

Історія вбивства двох хлєдців з королівської родини для захолення корони не зовсім гарна подія в історії Англії. Вестакі на ті основі не можна судити англійського народу. Це найбільше, подія малює часи, коли це сталося.

На це треба би пригадати нам, коли якусь подію з історії України розглядаємо, доповідно до поинт 20. століття.

НЕ КОЖДА БОРЬБОБА ПРИНОСИТЬ КОРИСТЬ.

Американські Жиди у своїй поході проти Гітлера роблять натиск на Американське Атлєтичне Товариство, щоб воно нікому не давало повноважень представляти американських спортсменів на слідуочому Олімпійському Ігрищу, яке має відбутися в Берліні. За основу відомий Американське Атлєтичне Товариство мало би подати, що Німці поламали забори рівновартності народів своєю антиєврейською політикою та виключаючими єврейських Жидів від участі в спортивних замагах.

Проти цих заходів виступає в одній жидівській сингагої адвокат Чарльз Шерія. Він каже, що така заборона здержала би тисячі американських атлетів від участі в міжнародних ігрищах. Атлєти, виключені в цей спосіб, чулися би скривдженими і вивинували б за Жидів. Замість прихилити людей до себе, Жиди в цей спосіб поширили до себе ненависть. Поборюючи антисемітизм у Німеччині, Жиди поширили його в Америці.

ЧИ В ІНШИХ ІНАКШЕ?

У нас часоті чути думку: коби то тільки згода була, то все було би гаразд. І додамо до цього, щоб дозволено читачам дочитувались між стрічками, що в інших народів не так.

Нині на перших сторінках американських газет є повідомлення заголовки: Когали називає Ал. Смита політичним групом. Гувер називає кай-форнійського губернатора іпоантом. Президент Рузвельт називає противників „Найрї“ „торами“, як називає в часах революційної війни проти Англії прихильників Англії.

Отже пощо нам клопотатися, що ми до інших народів не доросли? Якщо ми до них не доросли, то вони доросли до нас.

ДИВНІ ПРОФЕСІЇ.

Один газетар описує як дієво фарму, присвячену годівлі жаб.

Та це відая новина тільки в Америці. У Франції ця дієвочина рильниша широко розвінана. Як англійські жовніри у війну проти Бурї не пішли до бая, проти не дістали „наї“, так ба-кого Французів не хотили, як кажуць, їти до бою, не діставши жабячих ніж.

Цікавіша, здається, фарма, що займається тільки годівлею хробаків для рибалок.

Павло Ребу.

АНОНІМНІ ЛИСТИ

Лукія Обєрєва була дуче гарна. І чоловік Степан кохетеристий, ба часом зроби „добрий“. Любив жінку. Ажувалася навіть у нього думи. Ніколи, як популудні вертав-ка, що її елегантність не є в ся з урядом, не забув сказати, згоди з його становищем, себ-що нового й цікавого бачив, у великих виставових вікнах. Раз приїшла йому до гола, хоч мій був бути певний, що на другий день Лукія вже буде мати це шось нове й цікаве.

І справді на другий день з'явилася в хаті два послугачі з торговельного дому, обв'язані торками й пакетами. Були там матері, пляшечки з дорожними перфумами, порцелянові прикраси, люксові предмети. Також від ювілярів прихилили послідки ріжних фантастичних предметів, коралів, намаремників і інших люксових річей.

Знаеш, то дійсно я прилашдову купила, — говорива Лукія чоловікові та чинилака дити у нього почування неприємності.

Мо мусів признати, що Лукія мала смак, що вміла добирати одяги, черевички, капелюхи та футра за незвичайно низькі ціни. Це, що купувала (розуміється для примісто чоловіка), не перевищало ніколи чоловічової місячної платні. Степан дивувався купецькому талантові своєї жінки, яка за малі гроші вміла придбати стільки ріжних річей.

якому що дня читала повість у фелетоні.

Чоловік зпід ока слідував жінку. Біденька! Як вона буде боронитися, як буде виправдуватися, як вивогорюватиме на того безсоромника, що наповівся в її честьність. Хвилину втавас: нежеж справді має завадити їй такий жалк?

Приготовлює собі в думці відповідь:

Ну, моя дорогенька, не сердься так, бож нема диму без вогню. Коли вже в усьому місті люди говорять собі, що ти зодягаєшся люксовою, що ти відповідаєш наші місячний платні, то... будь скромніша, розумніша. Не звертай уваги на мужики, які поглядають за тобою. Буль гордіша, не покую їх... Та оставмо це... Бачиш, подру їй лист і знову все буде добре... Обійми мене, та забудьмо це...
Вже при укладанні цього сценарія стало опановувати Степана ніжнє прощення.

Так як кіт, що грається з мишею, поглядає на жінку й втавас отвертити лист, спривчиника драми.

Розпочатав, насамперед якийсь торговельний лист. Потім запрошення приятеля на обід. У третьому листі докинув пропис Степана, щоб си тріди ті потерпі.

Четвертий лист...

Закін його отворив, глянув на адресу. Хто то міг писати? Невідомо коверта, невідомо письмо, таке дивне й силувале,

— Нема сьогодні нічого цікавого? — спитала жінка, що прочитала продовження своєї повісти та розкішно витягнулася в ліжку.

— Ні, досі нічого — відповів Степан, скривчивши передостанній лист.

Та ледаби побіжно кинув по змору оком, почув, як його зморозило поза плечима, а на чолі виступили йому піт.

Так як сидів на змінних подумках, вдарив п'ястком у коверту та викинув:

— А хай це, то новина!

— Що з тобою? — спитала Лукія.

— Що зі мною, пані? Послухайте! Я забув: про підробочений лист, що спав мене у жовтій коверті, чия змінився подраженним голосом.

Біденький дури! Де не виділи Ваш розум, коли не знаєте, що Ваша жінка заважає свої докорючості їй одяги великодушності, цілого анонімового товариства, яке, самособою, є аноніме лише для Вас? Тоді, як Ви сидите в канцелярії, сходяться у Вашій хаті такі особи: в понедлод торговельно-гуртовник із Орлеану, в середу оди земельний власник із Нормандії, а в п'ятницю торговець шовків із Ліону. Покористуйтеся бодай цієї вісткою, як Вам подає свій спривєсть, що йому залежить на Вашому домашньому спокою та на Вашій особистій честі.

— О

ВСТУПАЄ ГРОМАДИНА В ІМЕНІ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ.

<p>наших державницьких змаганнях.</p>	<p>7) Бути завжди готовими до</p>	<p>пер підє праця добре. Н</p>	<p>простору саяю в Інтерне</p>
<p>7) Бути завжди готовими до</p>	<p>Інститут (15 і Медисон</p>	<p></p>	<p></p>

рішальною боротьби за Україну.
По волю, честь і славу.

Іван Клок, секр.

—

МОЛОДІЙ САДЛЮВСЬКИЙ
українських танків уклад
Аврамченка, а підписаний
читати і писати та подати
чи з історії України.
признати, що молодь го

української молоді, на якій побував і гість пр. Василь Абрамчук його виступи на зборах палку промову, в якій звинувачав молодь у єдності і злуки та до організації своїх сил для праці для української справи. Тоді вибрано тимчасовий комітет, який має завантажувати скликанням загальних зборів молоді, які відбулися дня 12 листопада.

Скільки охочо до цієї організації слухає нашої історії. Вже близько 25 молодих сил рішуче і пошу. Є в плані одозвання оркестри. Роздані роздатки до представлення і робити пригуктування до кінця Відбувається брак української літератури англійською мовою. Як би була, працю не бідніше.

Ми станні повинні ви

В тих зборах взяли участь представники всіх місцевих організацій крім „Гетьманської сотні”.

Вибрано постійний уряд, до якого ввійшли такі громадяни, котрі дають запоруку, що те-
стати цей запал молоді тий їй назустріч у її змозга. Вона відпраге ще колись ну ролю в нашій життї боротьби рідного краю за боду.

А. Цебак.

ПРОЦЕС ЗА ВБИВСТВО ГОЛУВКА

(За краєвою українською пресою).

Таємничий „Ромцьо”.
І так у 1932 р. на 2—3 тижні

галі, „невласливе” го прова-
дизискус його, і назначує
присуду.

перд бившым Голува і
на передодні смерці Чехословач-
Тоді згошлася до нього
хтось тэлефоначна, і на запит
«хтось» сказаў — Ромчы.
«Отже Ромчы домагаўся по-
бачэння з свідком, заяўляючы,
шэ прадае до яго дужэ важну
справу до папалагоджэння і ш-
«я» можа стварыць тэзіс на ш-
«я» Свідак зашаа шобі
х. Барановскіх («Ромчы») зго-
«я» шлася на гэта до пінтары го-
«я» Швідок галава, шэ ба-
«я» жанін Барановскаго поба-
«я» тшыс.бучэ.і звязку, з тым, шэ

Барановський мав їхати до Праги і обійняти заступництво боевого реферату, що з Чехословки не міг згодитись і тому просить авдієнції в свідка. По візиту Барановського повідомив Соханський.

Барановський жалеться на крикяду.

По півторі годині прийшов Барановський задимив дери-ма. Шобіи його приладково-хось не побачив, казав свідка, шоби в тім часі на коридорі нікого не було. Барановський

залишився зааферований і зденервованим і зараз на порозі заявив, що з Чехословаччини більше працювати не буде. На питання, що сталося, заявив Барановський, що Чехословаччина не виплачує йому платні в висоті 12 тисяч доларів. І тепер, в той, що йому належить, вза-

сильно, то є 22 березня р. Пізніше Барановського штовхано і дня 23 березня р. стрінувся з ним сидіти в поліційних арештах.

Підчас безпосереднього такту з Барановським виступив вистави, Голувак да ті самі інформації, що Чехословаччина. Між іншим жалівся поліція не використовувала сіда його інформації.

«Два мелуники»

Щодо вбивства Голувака да Барановський два «мелуники». Подів, що органі-

УДН (УДБЕРМ) 1933 ПУК
UEGER AUDITORIUM",
Morton Street, NEWARK, N. J.
лудини, а кінець існує мусить то чо-
6-тій вечір.
них музичних творів М. Гайдаровського.
Д. Діги від 7—14 ст. 25 ст.
М. ШУМЕРКО.
Запрошуємо швидко до наповнення
Своєю присутністю багато допоможе
о музичних творів М. Гайдаровського.
шінні свої записки мусить ще
цієї рази з Нін Потої іна творів
282, 4-6

ІНІЙНИЙ КУРС
НАРОДНИХ ТАНКІВ

увається :

І ПАТИЩ ВЕЧЕРАМИ
І НАРОДНИМ ДОМІ,
NEW YORK, N. Y.
п. м. GERMAN.
в н. с. середі 1 ПАТИЩ, 6 18
в н. Н. Домі 217-9 EAST 6th St.
282

нків інших народностей.
нських Танцюристів в Нью Йорку,
P. O. BOX 13, STATION D.

